**Phaåm 18: QUYÛ THAÀN**

# Ñöùc Phaät baûo trôøi Coâng ñöùc:

–Neáu coù thieän nam, thieän nöõ muoán duøng vaät phaåm cuùng döôøng vi dieäu chaúng theå nghó baøn ñeå cuùng döôøng caùc Ñöùc Phaät Theá Toân quaù khöù, vò lai vaø hieän taïi vaø muoán ñöôïc bieát haønh xöù saâu xa cuûa caùc Ñöùc Phaät ba ñôøi thì ngöôøi ñoù neân phaûi nhaát ñònh chí taâm tuøy theo choã coù kinh naøy löu truyeàn, hoaëc thaønh aáp, xoùm laøng, nhaø cöûa, choã troáng, chaùnh nieäm chaúng loaïn ñoäng, chí taâm nghe kinh ñieån vi dieäu naøy.

# Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân muoán tuyeân laïi nghóa naøy maø noùi keä:

*Neáu muoán cuùng döôøng* Taát caû chö Phaät

*Muoán bieát haønh xöù* Ba ñôøi chö Phaät Caàn phaûi ñeán thaønh AÁp, xoùm laøng ñoù.

*Nôi coù kinh naøy* Heát loøng nghe nhaän Kinh vi dieäu ñoù Chaúng theå nghó baøn Bieån caû coâng ñöùc Voâ löôïng, voâ bieân Hay khieán taát caû

*Chuùng sinh giaûi thoaùt* Qua bieån caùc coõi

*Voâ löôïng khoå ñau* Kinh naøy saâu xa Ñaàu, giöõa vaø sau Chaúng theå noùi naêng Thí duï so saùnh

*Ví caùt soâng Haèng* Buïi traàn ñaïi ñòa

*Nöôùc bieån meânh moâng* Taát caû caùc nuùi...

*Nhöõng vaät nhö treân*

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Chaúng ví duï ñöôïc.* Ngöôøi nghe kinh naøy Lieàn vaøo phaùp taùnh An truï saâu xa

*Trong phaùp taùnh Nhö* Töùc laø ôû trong

*Kinh Kim Quang Minh* Maø ñöôïc thaáy ta Thích-ca Maâu-ni

*Thì chaúng nghó baøn* Trong voâ soá kieáp Sinh trong trôøi, ngöôøi Thöôøng ñöôïc an laïc, Nghe ñöôïc kinh naøy Coù theå tin hieåu.

*Nhö vaäy voâ löôïng* Chaúng theå nghó baøn Coâng ñöùc phöôùc tuï Ñeàu ñaõ ñöôïc lieàn. Tuøy theo choã ñeán Hoaëc traêm do-tuaàn Löûa röïc khaép nôi Ñeàu vöôït qua ñöôïc. Hoaëc ñeán xoùm laøng Choán A-lan-nhaõ Ñeán choã phaùp hoäi Heát loøng kính nhaän Laéng nghe kinh ñoù AÙc moäng thuoác ñoäc Heát thaûy vì sao Thay ñoåi tai hoïa Taát caû vieäc aùc

*Tieâu dieät khoâng coøn.* ÔÛ choã noùi phaùp Treân toøa hoa sen

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Noùi kinh ñieån ñoù* Ñoïc tuïng, ghi cheùp Ngöôøi noùi phaùp ñoù Neáu xuoáng phaùp toøa Baáy giôø ñaïi chuùng Coøn thaáy nôi toøa Vaãn coù ngöôøi noùi Hoaëc Phaät Theá Toân

*Hoaëc thaáy töôïng Phaät* Hay töôïng Boà-taùt

*Boà-taùt Phoå Hieàn* Vaên-thuø-sö-lôïi Ñaïi só Di-laëc

*Vaø nhöõng saéc hình...* Thaáy ñuû moïi thöù Vieäc laøm ñaõ xong Lieàn ñöôïc dieät heát

*Nhö tröôùc khoâng khaùc* Hoaøn thaønh nhö vaäy Nhöõng coâng ñöùc aáy Ñöôïc Phaät Theá Toân Heát lôøi ngôïi khen

*Uy ñöùc töôùng maïo* Voâ löôïng, voâ bieân Coù danh xöng lôùn Ñaåy lui oaùn ñòch

*Giaëc cöôùp phöông khaùc* Khieán cho tan raõ

*Nhieàu söùc duõng maõnh* Phaù tan thuø ñòch

*AÙc moäng, phieàn naõo* Voâ löôïng nghieäp aùc Vieäc döõ nhö vaäy Thaûy ñeàu dieät tan. Neáu vaøo quaân traän

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Thöôøng thaéng ñoái phöông* Tieáng khen vang khaép Coõi Dieâm-phuø-ñeà

*Cuõng gioûi phaù tan* Taát caû oaùn thuø

*Xa lìa caùc aùc* Tu taäp vieäc laønh

*Vaøo traän ñöôïc thaéng* Loøng thöôøng vui möøng. Vua trôøi Ñaïi Phaïm Tam thaäp tam thieân Boán vua Hoä theá

*Kim Cang Maät Tích* Caùc vua quyû thaàn Ñaïi töôùng Taùn Chæ Quyû Thieàn Na Anh Vaø Khaån-na-la Roàng A-naäu-ñaït Vua Ta-kieät-la

*Vua A-tu-la* Vua Ca-laâu-la

*Thieân thaàn Ñaïi Bieän* Vaø trôøi Coâng Ñöùc... Nhöõng Thieân thaàn aáy Laø baäc ñöùng ñaàu

*Thöôøng phaûi cuùng döôøng* Ngöôøi nghe phaùp ñoù Sinh chaúng nghó baøn

*Tö töôûng Phaùp, thaùp* Chuùng sinh thaáy lieàn Cung kính hoan hyû Vaø caùc Thieân vöông Cuõng ñeàu suy nghó Noùi vôùi nhau raèng: Nay chuùng sinh ñoù

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Uy ñöùc khoâng löôøng* Ñeàu ñaõ thaønh töïu Neáu ai ñi ñeán

*Vôùi phaùp hoäi aáy* Thì ngöôøi nhö vaäy

*Thieän caên baäc thöôïng.* Neáu ngöôøi nghe ñöôïc Kinh ñieån saâu xa

*Thì neân ñi ñeán*

*Choã hoäi phaùp chaân* Loøng sinh chaùnh tín Chaúng theå nghó baøn Cuùng döôøng cung kính Thaùp phaùp Voâ thöôïng. Ñaïi Bi nhö vaäy

*Lôïi ích chuùng sinh* Töùc laø baûo khí

*Phaùp saâu khoâng löôøng* Theå nhaäp phaùp taùnh Voâ thöôïng saâu xa

*Do taâm thanh tònh* Nghe kinh ñieån aáy Nhöõng ngöôøi nhö vaäy Ñeàu ñaõ cuùng döôøng Traêm ngaøn chö Phaät Quaù khöù khoâng löôøng Do nhaân duyeân ñoù Voâ löôïng caên laønh Neân seõ nghe nhaän

*Kinh Kim Quang Minh* Chuùng sinh nhö vaäy Thöôøng ñöôïc khoâng löôøng Caùc Thieân thaàn, vua Thöông kính, hoä trì.

*Boán vua Hoä theá*

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ñaïi Bieän, Coâng Ñöùc* Voâ löôïng Quyû thaàn Vaø caùc löïc só

*Ngaøy ñeâm tinh caàn* UÛng hoä boán phöông Thích Ñeà-hoaøn Nhaân Vaø trôøi Nhaät Nguyeät Vua Dieâm-ma-la Caùc thaàn Gioù, Nöôùc Thieân thaàn Vi-ñaø

*Vaø trôøi Tyø-nöõu* Thieân thaàn Ñaïi Bieän Vaø trôøi Töï Taïi

*Thaàn löûa vaân vaân...* Ñaïi löïc duõng maõnh Thöôøng hoä theá gian Ngaøy ñeâm khoâng rôøi Quyû thaàn Ñaïi Löïc Vaø Na-la-dieân

*Ma-heâ-thuû-la* Hai möôi taùm boä

*Ñöùng ñaàu Taùn Chæ* Traêm ngaøn quyû thaàn Thaàn tuùc ñaïi löïc

*Hoä ngöôøi nghe kinh* Khieán hoï chaúng sôï. Kim Cang Maät Tích Ñaïi quyû thaàn vöông Vaø quyeán thuoäc hoï Naêm traêm ñoà chuùng Taát caû ñeàu laø

*Haøng Ñaïi Boà-taùt* Cuõng ñeàu uûng hoä Ngöôøi nghe phaùp treân. Ma-ni-baït-ñaø

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ñaïi quyû thaàn vöông* Phuù-na-baït-ñaø

*Vaø Kim-tyø-la* A-la-baø-ñeá Taân-ñaàu-loâ-ñaø

*Ñaïi thaàn Hoaøng Ñaàu* Moãi moät caùc thaàn Ñeàu coù naêm traêm Quyeán thuoäc quyû thaàn Cuõng thöôøng uûng hoä Ngöôøi nghe Kinh ñoù. Chaát-ña-tö-na

*Vua A-tu-la*

*Vaø Caøn-thaùt-baø* Na-la-la-xaø

*Kyø na sa baø* Ma ni caøn ñaø Vaø Ni caøn ñaø

*Ñaïi thaàn Chuû Vuõ* Thaàn Ñaïi Thöïc phaåm Ma-ha Daø-tra

*Thaàn Kim Saéc Phaùt* Quyû thaàn Baùn Kyø Vaø Baùn-chi-la

*Xa-baùt-la-baø* Coù ñaïi uy ñöùc Thaàn Baø-na-lôïi Ñaøm Ma-baït-la Ma-kieät-baø-la

*Quyû thaàn Chaâm phaùt* Tuù-lôïi-maät-ña

*Laëc-na-sí-xa* Ma-ha-ba-na

*Vaø Quaân-ñaø-giaø* Kieám-ma-xaù-ñeá

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Laïi coù ñaïi thaàn* Xa-la-maät-ñeá EÂ-ma-baït-ñaø Taùt-ña-kyø-leâ

*Nhöõng thaàn nhö vaäy...* Ñeàu coù khoâng löôøng Thaàn tuùc ñaïi löïc Thöôøng sieâng uûng hoä Ngöôøi ñaõ nghe nhaän Kinh vi dieäu ñoù.

*Vua A-naäu-ñaït* Vaø Ta-daø-la

*Vua Muïc-chaân-laân* Vaø Y-la-baùt

*Long vöông Nan-ñaø* Vaø Baït-nan-ñaø

*Coù nhö vaäy nhöõng*

*Traêm ngaøn Long vöông...* Duøng thaàn löïc lôùn Thöôøng ñeán uûng hoä Ngöôøi nghe kinh ñoù Chaúng rôøi ngaøy ñeâm.

*Ba-lôïi La-haàu* Vua A-tu-la

*Tyø-ma-chaát-ña* Vaø Dó-maäu-chæ Vieâm-ma-lò Töû Ba-ha-lò Töû Khö-la-öông-ñaø Vaø Dó-kieàn-ñaø Nhöõng vò ñoù laø Vua A-tu-la

*Coù thaàn löïc lôùn* Thöôøng ñeán uûng hoä Ngöôøi nghe kinh ñoù

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Chaúng rôøi ngaøy ñeâm.* Ha-leâ-ñeá Nam

*Cuøng meï con quyû* Vaø naêm traêm thaàn Thöôøng ñeán uûng hoä Ngöôøi nghe kinh ñoù Hoaëc thöùc hay nguû. Chieân-ñaø, Ñaø-lôïi Nöõ Ñaïi quyû thaàn... Cöu-la, Ñaøn-ñeà Nuoát tinh khí ngöôøi

*Nhöõng thaàn nhö vaäy...* Ñeàu coù löïc lôùn Thöôøng sieâng uûng hoä Möôøi phöông theá giôùi Ngöôøi thoï trì kinh Thieân thaàn Ñaïi Bieän Voâ löôïng Thieân nöõ... Vaø trôøi Coâng ñöùc...

*Ñeàu cuøng quyeán thuoäc* Ñòa thaàn Kieân Lao Gieo troàng vöôøn röøng Ñaïi thaàn Quaû Thaät Nhöõng thaàn nhö vaäy Loøng sinh vui möøng Ñeàu ñeán uûng hoä

*Yeâu thích thaân gaàn* Vôùi kinh ñieån ñoù Ñoái vôùi chuùng sinh Taêng theâm tuoåi thoï Uy maïo coâng ñöùc

*Trang nghieâm boäi thöôøng* Heát thaûy vì sao

*Bieán ñoåi tai hoïa* Ñeàu coù theå dieät

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Khoâng coù soùt coøn.* Ñeâm naèm aùc moäng Tænh thöùc lo buoàn Vieäc aùc nhö vaäy Thaûy ñeàu dieät tan. Ñòa thaàn löïc lôùn Theá löïc maïnh meõ Maø löïc kinh ñoù

*Coù theå bieán vò* Ñaïi ñòa nhö vaäy Ñeán Kim cang teá

*Goàm möôøi saùu vaïn* Taùm ngaøn do-tuaàn Khí vò trong ñoù Khoâng ñaâu chaúng coù Ñeàu khieán traøo daâng

*Thaám nhuaàn chuùng sinh* Söùc maïnh kinh ñoù

*Hay khieán muøi ñaát* Maët ñaát traøo leân Daøy traêm do-tuaàn Khieán caû chö Thieân Ñöôïc vò tinh khieát Taêng theâm thaân löïc An laïc vui möøng.

*Taát caû caùc thaàn* Trong coõi Dieâm-phuø Loøng sinh hoan hyû An laïc khoâng löôøng. Nhôø löïc kinh ñoù Chö Thieân vui möøng Traêm thöù luùa gaïo Ñeàu ñöôïc gia taêng Vöôøn töôïc röøng raäm Coù hoa nôû roä

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Höông thôm söïc nöùc* Lan toûa khaép cuøng Traêm loaøi caây coái Sinh tröôûng töôi toát Thaân caây meàm maïi Khoâng coù veïo cong. Coõi Dieâm-phuø-ñeà Ñeàu coù long nöõ

*Soá aáy voâ löôïng* Chaúng theå nghó baøn Loøng sinh hoan hyû Raát ñoãi vui möøng

*ÔÛ khaép moïi nôi*

*Ao hoa trang nghieâm* ÔÛ trong ao aáy

*Nôû ñuû loaïi hoa* Hoa Öu-baùt-la Hoa Ba-ñaàu-ma Hoa Caâu-vaät-ñaàu Hoa Phaân-ñaø-lôïi ÔÛ cung ñieän mình Tieâu tröø maây, muø

*Khieán trong hö khoâng* Khoâng coù buïi baëm Caùc phöông trong suoát Tònh khieát saùng ngôøi Nhaät vöông röïc rôõ Phoùng ngaøn aùnh saùng Hoan hyû vui möøng

*Soi choã che toái.* Vaøng Dieâm-phuø-ñaøn Duøng laøm cung ñieän Vaø ôû trong aáy

*Uy ñöùc khoâng löôøng* Thieân töû maët trôøi

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Vaø caû Nguyeät thieân* Nghe ñöôïc kinh ñoù Tinh khí ñaày traøn Nhaät Thieân töû ñoù Moïc ôû Dieâm-phuø Loøng sinh hoan hyû

*Phoùng ra khoâng löôøng* Löôùi saùng aùnh saùng Soi khaép caùc phöông Ngay khi xuaát hieän Phoùng ra löôùi saùng Môû baøy voâ soá

*Nhöõng ao hoa sen* Coõi Dieâm-phuø-ñeà Quaû traùi khoâng löôøng Tuøy thôøi chín, giaø

*No ñuû chuùng sinh* Luùc ñoù nhaät, nguyeät Chieáu soi ñaëc bieät Vì sao vaän haønh Chaúng sai quyõ ñaïo Gioù möa ñuùng tieát Giaøu thònh ñoâng ñuùc Cuûa baùu nhieàu hôn Khoâng gì thieáu thoán Kinh ñieån vi dieäu

*Kim Quang Minh naøy* Tuøy choã löu haønh Tuøy nôi ñoïc tuïng

*Coõi nöôùc, caûnh giôùi* Ñöôïc taêng lôïi ích, Nhö ñaõ noùi treân

*Voâ löôïng coâng ñöùc.*

M

# [www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)